

2. The following section is added:

“**2.** Holders of a small-scale wine producer’s permit are also authorized to use, in making their products, raw materials from outside Québec. The composition of each product must comply with the following proportions:

(1) at least 50% of their own fresh grapes or its equivalent in juice;

(2) no more than 15% of fresh grapes or its equivalent in juice or grape must concentrate that may come from outside Québec; and

(3) the remainder may consist of fresh grapes or its equivalent in juice produced by another Québec farm producer, whether or not the farm producer is a small-scale production permit holder.

However, from the vintage year 2022, permit holders must make their products from fresh grapes or its equivalent in juice that are 100% Québec grown, in accordance with section 1 of this Regulation.”

3. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

103668

Gouvernement du Québec

O.C. 1162-2018, 15 August 2018

An Act respecting legal aid and the provision of certain other legal services
(chapter A-14)

Legal aid
— **Amendment**

WHEREAS, under subparagraphs *h* and *s* of the first paragraph and the third paragraph of section 80 of the Act respecting legal aid and the provision of certain other legal services (chapter A-14), the Government may make a regulation in particular to determine the tenor of the undertakings to be made by applicants and to determine, for the purposes of the recovery of legal aid costs, in what cases and to what extent a person is required to repay such costs;

WHEREAS the Government made the Regulation respecting legal aid (chapter A-14, r. 2);

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (chapter R-18.1), a draft Regulation to amend the Regulation respecting legal aid was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 2 May 2018 with a notice that it could be made by the Government on the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to make that Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Justice:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting legal aid, attached to this Order in Council, be made.

ANDRÉ FORTIER,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation to amend the Regulation respecting legal aid

An Act respecting legal aid and the provision of certain other legal services
(chapter A-14, s. 80, 1st par., subpars. *h* and *s*, and 3rd par.)

1. The Regulation respecting legal aid (chapter A-14, r. 2) is amended in section 33 by striking out subparagraph 2.2 of the first paragraph.

2. Section 38 is amended by striking out the last paragraph.

3. Section 38.1 is amended by replacing “the fourth and fifth paragraphs” by “the fourth paragraph”.

4. This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

103669